

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

2 W *	16.11	
 खंड V]	शिमला, शनिवार, 20 अक्तूवर, 1956	संख्या 42
भाग 1 भाग 2 भाग 3 भाग 4 भाग 5 भाग 6 भाग 7	विषय-सूची विधानिक नियमों को छोड़ कर हिमानल प्रदेश के उपराज्यपाल ग्रीर जुडिशल कमिश्नरज कोट द्वारा ग्रधिसून्नाएं इत्यादि वैधानिक नियमों को छोड़ कर विभिन्न विभागों के ग्रध्यक्षों ग्रीर जिला मैजिस्ट्रेटों द्वारा ग्रिष्मूननाएं इत्यादि ग्रिधिनियम, विधेयक ग्रीर विधेयकों पर प्रवर समिति के प्रतिवेदन, वैधानिक नियम तथा हिमान्न प्रदेश के उपराज्यपाल जुडिशल कमिश्नरज कोर्ट, फाइनेन्शल कमिश्नर, कमिश्नर ग्राष्ट्र के देनस द्वारा ग्रविसून्ति ग्रादेश स्त्यादि जुडिशल कमिश्नरज कोर्ट, फाइनेन्शल कमिश्नर, कमिश्नर ग्राष्ट्र के देनस द्वारा ग्रविसून्ति ग्रादेश स्त्यानिय स्थानीय स्वायत शासनः स्युनिसियल बोर्ड, डिस्ट्रिक्ट बोर्ड, ग्रीक्निष्ट ग्रीर टाउन ग्रुरिया तथा पंचायत विभाग वैयनितक ग्रिधिसूननाएं ग्रीर विज्ञापन भारतीय राजपत्र इत्यादि में से पुनः प्रकाशन ग्रारतीय निर्वाचन ग्रायोग (Election Commission of India) की वैधानिक ग्रिधसूननाएं तथ	608
	ग्रनपूरक	कोटे द्वारा

भाग 1 — वैधानिक नियमों को छोड़ कर हिमाचल प्रदेश के उपराज्यपाल और जुडिशल कमिश्नरज कोर्ट द्वारा श्रिधस्वनाएं इत्यादि

HIMACHAL PRADESH GOVERNMENT

HOME, GAZETTE & TRANSPORT DEPARTMENT

NOTIFICATIONS

No. HGT. 77-157/56.—The unavailed of portion of the leave sanctioned to Shri Indar Singh, Superintendent of Police, Mahasu, in Notification No. HGT. 72-75/50, dated the 17th August, 1956 is cancelled and he is reposted as Superintendent of Police, Mahasu, w.e.f. 27-9-1956.

- 2. Shri J. C. Negi, Offg. Superintendent of Police, Chamba District, is transferred to the Border Police as Superintendent of Police, Border Police, in the post newly created vide Himachal Pradesh Government Order No. HGT. 77-157/56, dated 15-10-1956.
- 3. On relief by Shri Indar Singh, Shri Gangbir Singh, Offg. Superintendent of Police, Mahasu, is transferred

to Chamba in the same capacity vice Shri J. C. Negi transferred.

By order, A. GUPTA, I.P., Joint Secretary Home (Police).

Simla-4, the 16th October, 1956

No. HGT. 77-80/55.—The Lieutenant Governor, Himachal Pradesh, is pleased to promote Shri Krishan Chand, Deputy Superintendent of Police (Acting Superintendent of Police, Sirmur, as Offg. Superintendent of Police, Sirmur District, with effect from 1-8-1956 in the scale of Rs. 600-40-1000/50-1050/100-150 against the extra post of Superintendent of Police created vide Himachal Pradesh Government order No. HGT. 77-80/55, dated 26-7-1956. No. HGT. 77-80/55.—The Lieutenant Governor,

A. GUPTA, I.P., Joint Secretary Home (Police).

278.30

Simla-4, the 6th October, 1956

No. HGT. 4-2/55.—In exercise of the powers conferred by para 24 of the Himachal Pradesh (Courts). Order, 1948, the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh, is pleased to confer on Shri Sant Ram, Senior Subordinate Judge, Chamba, the jurisdiction of the Judge of the Court of Small Causes under the Provincial Small Cause Court Act, 1887, (IX of 1887) for the trial of Small Cause Suits upto the value of Rs. 100 only within the local limits of Chamba District with immediate effect. Chamba District with immediate effect.

> K. R. CHANDEL. Assistant Secretary (Home).

Simla-4, the 15th October, 1956

No. HGT. 4-48/56.—In exercise of the powers conferred by para 18 of the Himachal Pradesh (Courts) Order, 1948, and with prior consultation of the Judicial Commissioner, Himachal Pradesh, the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh, is pleased to appoint Shri Netar Singh, Superintendent, Judicial Commissioner's Court as Subordinate Judge Imporarily against the Court, as Subordinate Judge temporarily against the vacancy caused by the retirement of Shri Jagat Pal Thakur, at Rs. 275 p. m. in the scale of Rs. 250-25-300/30-510/30-66/40-800/50-850 with effect from the date he takes over charge of the post.

> By order, K. R. CHANDEL, Assistant Secretary (Home).

ANIMAL HUSBANDRY DEPARTMENT

NOTIFICATION

Simla-5, the 5th October, 1956

No. Vety. 1-52/52.—Whereas the Lieutenant Governor of Himachal Pradesh is fully satisfied that a contagious livestock disease namely "Rinderpest" has broken out in Theog area and that the whole Theog Tehsil is Governor, Himachal Pradesh, in exercise of the powers conferred on him by section 9 of the Himachal Pradesh Animal Contagious Diseases Act, 1948, is pleased to make the following arrangements for preventing the spread of this disease in other areas and also bringing it in control in the affected areas.

- (i) No animal alive or dead should be brought into Theog Tehsil from outside. Removal of these animals from Theog Tehsil to outside is also
- (ii) Quarantine Stations may be established by the Assistant Animal Husbandry Officer, Mahasu District or any other Veterinary Assistant Surgeon authorised by him in this behalf at any place in Mahasu District for the Inspection and detention of any affected animal.
- (iii) The Animals so detained in these quarantine stations should remain under the supervision of Veterinary Assistant Surgeon or Stock Assistant deputed by the Assistant Animal Husbandry Officer, Mahasu District, in this behalf.

The above orders will take effect from the date of issue of this notification and are valid for a period of one month in the first instance.

> By order, A. B. MALIK, Secretary.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT

NOTIFICATIONS

Simla-4, the 6th October, 1956

No. PW. 12-9-2/52-43238-40.—21 days' Earned Leave with effect from 31st July, 1956 to 20th August, 1956 with permission to suffix 21st August, being a Gazetted holiday is hereby sanctioned in favour of Shri Yadav Nandan Malhotra, Executive Engineer, Hydro-Electric

Division, Simla, who resumed duty on 22rd August, 1956, (F. N.).

Simla-4, the 6th October, 1956

No. 47288-91.—18 days' leave with effect from 15-10-1956 to 1-11-1956 with permission to prefix Dussehra holidays from 8th to 14th October, 1956 and suffix Diwall Holidays from 2nd November to 4th November, 1956 is hereby sanctioned in favour of Shri Yadav Nandan Malhotra, Executive Engineer, Hydro-Electrical Division, Simla, subject to the verification of title of leave by the Accountant General Punjab.

Simla-4, the 6th October, 1956

No. PW. 59/56-42737.—Shri S. B. Bajpai, Assistant Engineer, on deputation from Central Public Works Department to Himachal Pradesh, Public Works Department, took over charge of Public Health Sub-Division, Mandi, on the forenoon of 12th September, 1956.

G. R. NANGEA, Secretary.

REVENUE DEPARTMENT

NOTIFICATION

Simla-4, the 6th October, 1956

No. R. 60-151/55.—Whereas it appeas of the livet. Governor, Himachai Pradesh, that the land is required to be taken by the Government at public expense for a public purpose, namely for the construction of Bhakara Dam, it is hereby declared that the land described in the specification below is required for the above purpose.

- 2. This declaration is made under the provisions of section 6 of the Land Acquisition Act, 1894, to all whom it may concern, and under the provisions of Section 7 of the said Act, the Collector, Bilaspur (Himachal Pradash) is beauty directed to take order for the acquisi-Pradesh), is hereby directed to take order for the acquisition of the said land.
- A plan of the land may be inspected in the office of the Collector, Bilaspur District (Himachal Pradesh).

SPEC₁FICATION

District: BILASPUR Tehsil: GHUMARWIN

Khasra No.

Area Big. Bis.

Village: KOHINA

4, 4/1, 5, 6, 7, 11, 12, 14, 16 to 24, 27, 29 to 33, 35, 36, 36/1, 37, 37/1, 38, 38/1, 39, 39/1, 40 to 44, 44/1, 45, 46, 48 to 55, 55/1, 65/1, 66/1, 69, 70/1, 71/1, 72, 73/1, 75, 76, 79/1, 85/2, 86 to 88, 90, 91/1, 92, 94/1, 201/1, 202/1, 203/1, 204/2, 207/1, 208, 209, 210/1, 212/1, 213, 214, 215/1, 219/1, 220, 221/2, 222, 223, 225, 226, 251 17

Village: BALCHALOG

404/1/1, 405/1, 410, 411, 412/1, 413/1, 414, 415, 439/1, 440, 441/1, 495/1, 498/1, 507, 508, 512, 517/1, 518, 693/1, 709/694/1, 710/694, 703,

62 15

Village: JEOR1 157, 160 to 179, 229.

Village: BAG

7

2 to 5, 7, 8, 9, 10/1, 11/1, 12/1, 24/1, 26/1, 27/1, 28/1, 570/1, 571/1.

59

Village: TIKKAR

120, 121/1, 122/1.123/1,

2 10

By order. BASANT RAI, Assistant Secretary.

VIDHAN SABHA

NOTIFICATION

Simla-4, the 15th October, 1956

No. VS. 43/56.—As required under Rule 7 (I) of the Rules of Procedure of Himachal Pradesh Legislative Assembly, the Hon'ble Speaker, Himachal Pradesh Vidhan Sabha, has nominated the following members to form the Panel of Chairmen for the Second Session,

- 1. Shri Bala Nand Chauhan.
- 2. Shri Tependra Singh.
- Shri Dina Nath.
- 4. Shri Karam Singh.

LAKSHMAN DASS, Secretary.

भाग 2-वैधानिक नियमों को छोड़ कर विभिन्न विभागों के अध्यत्तों और जिला मैजिस्ट्रेटों द्वारा अधिमृचनाएं इत्यादि DEPARTMENT OF AGRICULTURE

NOTIFICATION

Simla-4, the 6th October, 1956

No. Agr. 5-286/49-II.—Sanction is hereby accorded to the grant of 15 days' earned leave in favour of Shri Harinder Singh, District Agricultural Officer, Chamba District, Himachal Pradesh, with effect from the date

SUKH RAJ, for Director.

भाग 3---ऋधिनियम, विधेयक और विधेयकों पर प्रवर समिति के प्रतिबेदन, वैधानिक नियम तथा हिमाचल प्रदेश के उपराज्यपाल, जुडिशल कमिश्नरज कोर्ट, फाइनेन्शल कमिश्नर, कमिश्नर श्राफ इन्कम टैक्स द्वारा ऋधिसृचित आदेश इत्यादि ।

हिमाचल प्रदेश विधान सभा सचिवालय

शिमला-4, 16 अक्त्बर, 1956

सं वी अप्स रु 55/56. — गवर्नमेंट आफ पार्ट "सी" स्टेट एक्ट, 1951 की घारा 26की उपघारा (2) के ग्रधीन भारत के राष्ट्रपति महोदय ने दिनांक 4 सितम्बर, 1956 को हिमाचल प्रदेश विधान सभा द्वारा पारित किए गए निम्नलिखित विधेयक पर स्वीकृति प्रदान कर दी है और ग्रव उसे हिमाचल प्रदेश विधान के प्रिक्रिया नियमों के नियम 126 के ब्राधीन सर्व सामान्य की सूचनार्थ इस अधिस्चना द्वारा प्रकाशित किया जाता है।

लक्ष्मरग दाम सचिव ।

अधिनयम सं । 14, 1956

हिमाचल प्रदेश विनियोग अधिनियम, 1956

31 मार्च, 1954 को समाप्त होने वाले वर्ष की सेवाओं के लिए सचित निधि में से कतिपय श्रमिरिकत राशियाँ चुकाने श्रीर उनका विनियोग करने के हेतु

ऋधिनियम

थह निम्नलिखित रूप में विधान सभा द्वारा श्रीघनियमित किया जाए:—

- संचिप्त नाम यह ऋधिनियम 1956 का हिमाचल प्रदेश विनियोग ऋधिनियम कहलाएगा ।
- 2. वर्ष 1953-54 के लिए हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से 1,44.427 रुपये स्नोर निकाला जाना —हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से स्रनुसूची के चौथे स्तम्भ में विशिष्ट राशियों से अपनिषक राशियां, जिन का योग एक लाख चवालीस इजार चार सौ सताइस क्ष्में होता है, उन व्ययों को पूरा करने के लिए चुकाई जाएं तथा प्रयुक्त की जाएं जो कि अनुसूची

के तीवरे स्तम्भ में विशिष्ट सेवाओं के सम्बन्ध में 31 मार्च, 1954 को समाप्त होने वाले वर्ष के मध्य चुकतियां करने में हुए हैं।

3. विनियोग -- हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से जिन राशियों को इस अधिनियम के द्वारा जुकाने और प्रयुक्त करने के लिए अधिकृत किया गया है, उन राशियों का पुनः विनियोग, 31 मार्च, 1954 को अन्त होने वाले वर्ष के निषय में अनुसूची में प्रदर्शित! सेवाओं तथा प्रयोजनें के लिये किया जाएगा।

(धारा 2 और 3 देखिये)

श्चनुद्रान की	स्वीकृत	सेवापः तथा प्रयोजन	निम्नलिखित र	योग	
संख्या	संख्या संख्या	,	विधान सभा द्वारा स्त्रीकृत	राज्य की संचित निधि पर भारित	
ì	2	3		4	5
1	7	मालगुजारी	115,376	-	15,376
10	2	कारागार तथा बन्दी बस्तियां	1,175	· -	1,175
22	3	यातायात	1,24,800		1,24,800
24	4	वृद्धावस्था के भर्ते सथा निवृत्ति वेतन	3,076	rt ·	3,076
		जोड़	1,44,427		1,44,427

माग 4—स्थानीय स्वायत्त शासनः म्युनिसिपल बोर्ड, डिस्ट्रिक्ट बोर्ड, नोटीफाइड श्रीर टाउन एरिया तथा पंचायत विभाग

LOCAL SELF GOVERNMENT

NOTIFICATIONS

Simla-4, the 6th October, 1956

No. LR. 62-10/56.—The following amendment made by the Municipal Committee Solan of Mahasu District to the bye-laws published vide Government Notification No. (2) 58-46/50, dated the 29th August, 1950 having been confirmed by the Lieutenant Governor of Himachal Pradesh as required by section 201 of the Punjab Municipal Act, 1911 as applied to Himachal Pradesh is published for general information and shall come into force within the Municipality of Solan from the date of the issue of the notification.

AMENDMENT

"Bye-law No. 8 of the existing building bye-laws sanctioned vide Government notification No. (2) 58-46/50, dated the 29th August, 1950 is hereby deleted".

By order, H. R. MAHAJAN, Assistant Secretary. Simla-4, the 6th October, 1956

No. L. 58-7/50.—The following bye-laws made by the Municipal Committee of Mandi, in exercise of the powers conferred by Section 188 (G) of the Punjab Municipal Act, 1911, as applied to Himachal Pradesh having been approved by the Lieutenant Governor, Himachal Pradesh, as required under Section 201 of the said Act, is hereby published for general information and shall come into force within the Municipality of Mandi from the date of issue of this notification:—

Fixing Octroi limits and regulating the exhibition of tables.

- (1) The Octroi limits for the purpose of collecting the tax in Mandi shall be the Municipal limits.
- (2) Tables showing the Octroi leviable in the Municipality shall be open for the inspection of any person at the Municipal Office, and the copies shall be supplied @ Re. I per copy, to any person requiring the same. Such tables shall also be affixed in a conspicuous place at every post cr office at which octroi is collected.

H. R. MAHAJAN, Assistant Secretary.

भाग 5-वैयक्तिक ऋधिम्चनाएं और विज्ञापन

भाग 6-मारतीय राजवत्र इत्यादि में से पुनः प्रकाशन

भाग ी — भारतीय निवास- आवाग : Election Commission of India) को वैधानिक श्रविसूचनार त्या अन्य निर्वाचन सम्बन्धी अधिसचनाएं।

ार्कित के **अनुपूरक** है है कि है है है

(दिकाए पुष्ट 609 से 611)

Daily rainfall recorded in Himachal Pradesh for the month of May, 1956.

					·			— v;	. —		Da	ily r	infa	ll rec	orded	in th	e Hir	nachi	ıl Pr	adesh
District and State	on	15. 2	2nd	2 3rd	4. 4.	6 Sth	ofth 2	∞ 7th	6 8th	ф 10	11 10th	된 12	□ 12th	13th	15 14th			18 17th		
Mahasu																				,
Rampur Chini Rohru Jubbal Chopal Theog Kumarsain Junga Kasumpti Solan Arki Suni Kotkhai Bashla Khadrala Kilba Sangla Purbani									_	_		0.11	R R C C C C C C C C C C C C C C C C C C		0.65 0.35 0.10 0.07 0.10	0.39 	0.08 0.08 0.20 0.26 R 0.51 0.16	0.30 0.22 - - - - - 0.15 0.04		0.08
Phancha Nichar Shillaru Parala Kotgarh										- 1	- 1		0.15 0.18	_	_	0.09 0.04 0.48	0.03	0.09 	0 65 - - -	0.17
Sadar Joginder Nagar Sarkaghat Chachiot Sundernagar Karsog Bhangrotu Jhungi Janjahli Panjain Kataula Mandi observator rain gauge	y										.			0.09	 0.47 0.10	0.75 R 0.96	0.11 0.04 — — —	0.10	0.03	0.66
Chamba Ludreva Chatrari Bhandal Chawari Batheri Kalatop Bharmaur Tissa Bhanota		- - - - - - - - - -												= =	0.10 - 0.17 - 0.56	0.65 	0.26 0.18		 0.05 	
Nahan Paonta Renka Pachhad Dhaula-Kuan B:laspur				-!- -!-	- -		- - - - - - - - - -	- - - - - - - -	-	- - - - - - - - - -	- - - - 0.	- 0 - 0	R 0.35 0.35 R	 R	=		0.08 R —		- 0.15 0.13	
Biləspur	-	-	-	- ; - ;	-	- -	_ -	- -	- -	- -	- -	-	-	_	-			0.09	-	_

or	or the month of May, 1956																			611
1	22 21st	22 23 puz 23	24 23rd	년 25	26 4)25th	27 Zeth	28 177 th	45 28 29	05 29th	प्रा 31	32 31st	& Number of	Normal No.	Total rain-	35 Indicate Tor	Normal Normal See min fall fer the month	Heaviest rainfall the the month	Total rain. & fall from & 1-1-56 to 31-5-56.	Normal rainfall 6 from 1-1-56 to 31-5-56	6 Remarks
.10						0.32	37 0.1 32	R R 	2 — 0.0 7 — — — — — — — — 0.1	0.20 	1.50 0.12 0.3 2 — 2 2 0.8 3 0.1 0.2 5 0.1	3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3		And the same of th	0.40 0.19 1.83 1.52 1.68 		0.25 0.11 1.11 0.39 0.88 	10.64 18.36 17.75 16.13 18.60 10.70 8.87 9.68 13.62 7.94 10.10 11.80 17.16 23.90 16.56 18.11 15.06 17.00 16.18 19.03 10.45 9.83 15.09		so slight as not to admit of measurement
		R			- -	22 0 - 1 34 0 - 0	28 - 2.16 0 0 20 -	- 0.8 0 - 96 57 - 0 - 0	- 0.1 - - - - - - - - - -	17 — - 1.5 - 1.9 - 0.1 - 0.1 30 0.1	- 1.078 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.0	20 30 64 11 91 90 40	6 — 5 — 2 4 3 — 8 8 — 6 4 — 5 — 6 — 5 — 5		3.95 2.86 2.50 5.02 3.37 3.02 2.99 3.35 1.90 1.69 3.25 3.39		1.20 1.30 1.30 1.90 1.64 0.96 0.90 1.20 0.66 1.00	11.26 9.16 11.75 15.86 11.78 14.50 11.48 13.20 16.15 13.38 11.71		R. day denotes fall so slight as not to
0.0	07 -			- -		.20	D,14			06 - - - - - - - - - - - - - - - - - - -	57 -		1 - 4 - 2 - 2 - 1 - 3 - 3 - 1		0.65 		0.65 - 0.31 - 0.57 - 1.17 - 1.40 - 0.56 - 0.49 - 0.22	5.05 15.74 16.08 19.13 16.59 10.99 24.4	5 — 4 — 8 — 8 — 9 — 9 —	
			- - - - - - - - - -	- - - - - -	_ .	R	0.18 0.45 0.72 0.09 0.97	1.50 - 1.20 - 0.80 1		<u> </u>	- 1 	2 -	2 -5 -6 -3 -3 -		0.29 5.31 3.74 1.44 2.30	- - -	0.18 2.93 1.20 0.80	8.1 8.6 9.6	7 — 8 — 5 —	
3-	_ -	_	-	_ -		-		\	_	- -	_ -	_			0.0)9	0.0		oss Simla-	l I

Printed and published in India by the Manager, Himachal Pradesh Government Press, Simla-3.